

Zeitschrift: Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio
Herausgeber: Staatssekretariat für Wirtschaft
Band: 15 (1897)
Heft: 221

Heft

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 15.03.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Abonnemente:

(inkl. Porto)
Schweiz: Jährlich Fr. 6, 2^{tes} Semester Fr. 3. — Ausland: Jährlich Fr. 72, 2^{tes} Semester Fr. 12.
In der Schweiz kann nur bei der Post abonniert werden; im Ausland auch durch Postmännchen an die Administration des Blattes in Bern.
Preis einzelner Nummern 10 Cts.

Abonnements:

(Post compris)
Suisse: un an fr. 6, 2^e semestre fr. 3. — Etranger: un an fr. 72, 2^e semestre fr. 12.
On s'abonne, en Suisse, exclusivement aux offices postaux; à l'étranger, aux offices postaux ou par mandat postal à l'Administration de la feuille, à Bern.
Prix du numéro 10 cts.

Schweizerisches Handelsamtsblatt

Feuille officielle suisse du commerce — Foglio ufficiale svizzero di commercio

Er erscheint in der Regel täglich und wird mit den Abendblättern verschickt.	Redaktion und Administration im Eidgenössischen Handelsdepartement.	Rédaction et Administration au Département fédéral du commerce.	Parait, dans la règle, tous les jours, et est expédiée par les trains du soir.
<p>Insertionspreis: Halbe Spaltenbreite 30 Cts., ganze Spaltenbreite 50 Cts. per Zeile. Bei grösseren Aufträgen entsprechender Rabatt. Inserate werden von der Administration des Handelsamtsblattes in Bern, sowie von den Annoncen-Agenturen angenommen.</p>		<p>Prix des annonces: La petite ligne 30 cts., la ligne de la largeur d'une colonne 50 cts. Rabais pour ordres d'une certaine importance. Les annonces sont reçues par l'Administration de la feuille, à Bern, et par les Agences de publicité.</p>	

Inhalt — Sommaire

Verabfolgte Taxkarten für Handelsreisende. — Cartes payantes délivrées aux voyageurs de commerce. — Rechtsdomizile (Domiciles juridiques). — Handelsregister. — Register du commerce. — Annullation d'une carte de légitimation pour voyageur de commerce. — Waren-Ein- und -Ausfuhr im I. Semester 1897. — Importation et exportation des principales marchandises pendant le 1^{er} semestre 1897.

24. August. Die Kollektivgesellschaft S. & B. Harburger in Diessenhofen (S. H. A. B. Nr. 41 vom 22. Februar 1894, pag. 164) ändert die Natur ihres Geschäftes ab in: Kleider- und Wäschefabrik.

25. August. Die Firma J. Staehelin-Krapf in Amriswil (S. H. A. B. Nr. 184 vom 11. September 1891, pag. 748) ist infolge Verzichtes des Inhabers erloschen und fällt damit auch die an Jean Staehelin, Sohn, erteilte Procura dahin.

Inhaber der Firma J. Staehelin-Mohn in Amriswil, welche Aktiven und Passiven der erloschenen Firma «J. Staehelin-Krapf» übernimmt, ist Jean Staehelin-Mohn, von und in Amriswil. Natur des Geschäftes: Kolonialwaren, Oele, Oelkuchen, Sämereien und Düngerwaren.

Amtlicher Teil. — Partie officielle.

Verabfolgte Taxkarten für Handelsreisende. | Cartes payantes délivrées aux voyageurs de commerce.

St. Gallen (Sargans). 24. August. Nr. 27. Ferd. Fäch, Inhaber der Firma gleichen Namens in Flunss. Tuch- und Bettwaren.
— 24. August. Nachtrag zu Nr. 557. Ant. Berndt. Bücher, Bilder, Hanssegen.
Vaud. 14 août. No 436. Carte collective pour Ernest Cuennet, Charles Berney, maison Marthaler & Rubin. Nouveautés pour dames.
Zürich. 25. August. Nachtrag zu Nr. 939. J. Studach. Manufakturwaren.

Rechtsdomizile. — Domiciles juridiques. — Domicilio legale.

Glabbacher Feuerversicherungs-Gesellschaft in München-Glabbach.
Unter Aufhebung der bisherigen werden folgende Rechtsdomizile bezeichnet:
Für den Kanton Neuenburg bei Herrn A. V. Müller, Agenturen, in Neuenburg.
Für den Kanton Nidwalden bei Herrn Arnold Frei, Schreinermeister, in Stans.
Zürich, im August 1897.

Der Generalsvollmächtigte für die Schweiz:
(D. 59) **Fr. Uhrig.**

„GERMANIA“, Lebens-Versicherungs-Aktien-Gesellschaft zu Stettin.
Unter Aufhebung des bisherigen wird das Rechtsdomizil für den Kanton Neuchâtel verlegt bei Herrn A. V. Müller, Agenturen, in Neuchâtel.
Zürich, den 24. August 1897.

Central-Bureau der „Germania“ für die Schweiz:
(D. 60) **Fr. Uhrig.**

Handelsregister. — Register du commerce. — Registro di commercio.

I. Hauptregister — I. Registre principal — I. Registro principale.

Zürich — Zurich — Zurigo

Berichtigung. In der Publikation betreffend die Firma Wilh. Hanziker in Oberrieden, bezw. Thalweil (S. H. A. B. Nr. 218 vom 24. August 1897, pag. 895), sollte das Citat der früheren Publikation lauten: S. H. A. B. Nr. 7 vom 12. Januar 1892, pag. 25, statt: vom 12. Januar 1989 etc.

Freiburg — Fribourg — Friburgo
Bureau Tafers (Bezirk Sasse).

Ergänzung. Bei der Veröffentlichung der Eintragung der Firma Theresia Artho in Garmiswyl, Gemeinde Dudingens (S. H. A. B. Nr. 64 vom 6. März 1896, pag. 257 und Nr. 258 vom 15. September 1896, pag. 1060), ist aus Versehen die Angabe über die Natur des Geschäftes weggeblieben. Dieselbe ist: Gastwirtschaft.

Schaffhausen — Schaffhouse — Sciaffusa

1897. 24. August. Die Firma Hermann Münch, Schuhhandlung in Ramsen (S. H. A. B. Nr. 61 vom 4. März 1896, pag. 246), ist infolge Konkurses des Inhabers von Amteswegen im Handelsregister gestrichen worden.

25. August. Der Verwaltungsrat der Aktiengesellschaft unter der Firma Internationale Verbandstoff-Fabrik (Fabrique internationale d'objets de pansement), (Fabbrica internaz. d'oggetti di medicatura antisettica), (Fabrica internacional de objetos para curaciones antisépticas), (International Bandage Company) in Schaffhausen (S. H. A. B. Nr. 29 vom 19. März 1887, pag. 214, und Nr. 15 vom 18. Januar 1897, pag. 58) hat an Stelle des zurücktretenden Direktors Marcus Challandés, dessen Unterschrift erlischt, zum Direktor der Filiale Montpellier und Dependenz gewählt, den bisherigen Prokuristen derselben: Dr. Paul-Adolph David, von Vannes (Departement Morbihan, Frankreich), in Montpellier.

Thurgau — Thurgovie — Thurgovia

1897. 24. August. Die Firma Ferdinand Huber in Balterswil (S. H. A. B. Nr. 168 vom 7. August 1891, pag. 682) ist infolge Verkaufs des Geschäftes erloschen.

Tessin — Tessin — Ticino
Ufficio di Torre.

1897. 24 agosto. La ditta individuale Costante Polti fu Giuseppe, in Olivone (F. u. s. di c. del 20 ottobre 1896, n° 291, pag. 1198), è cancellata d'ufficio per fallimento in seguito a decreto 6 corr. del lod. tribunale distrettuale di Blenio.

Genf — Genève — Ginevra

1897. 23 août. Suivant statuts révisés le 5 août 1897, et sous la dénomination de Société de Laiterie d'Arare, il a été constituée une association régie par le titre 27 du C. O. et qui a son siège à Arare (commune du Plan-les-Ouates). Elle a pour but de tirer le meilleur parti possible du lait provenant des vaches des sociétaires. Sont considérés comme sociétaires, les signataires des présents statuts. La taxe d'entrée des nouveaux sociétaires sera fixée chaque fois par le comité, au prorata des débours effectués par les membres fondateurs. Les sociétaires s'engagent pour une année et ne peuvent démissionner que moyennant un avertissement donné trois mois avant la clôture de l'exercice. Tout sociétaire qui, pour une cause expressément indépendante de sa volonté, devra quitter la société, notamment par suite du transfert de son domicile dans un rayon trop éloigné du siège, devra abandonner son droit d'entrée; un franc par vache et par année à partir du premier versement concernant la construction du local. Tout sociétaire qui vend ou remet sa ferme ou propriété, pourra transmettre ses droits à un successeur, agréé par le comité, pourvu qu'il laisse à l'avoir social les fonds qu'il aura versés. Il est prévu dans les statuts, des conditions spéciales pour le droit d'entrée des héritiers de sociétaires décédés et des propriétaires de vaches dites foraines ou supplémentaires. Les démissionnaires et les membres expulsés perdent tout droit à l'actif social. L'avoir social répond seul des dettes et engagements de la société. Les frais d'exploitation et d'entretien seront couverts par des retenues calculées sur le nombre de têtes de bétail inscrites et fixées périodiquement par l'assemblée générale. La société sera administrée par un comité de 5 membres, élus pour un an. Pour tous actes à passer avec les tiers, ou pour toute action en justice, la société est valablement représentée par son président ou un autre membre du comité, spécialement délégué à cet effet. Le comité est composé des suivants: André Soudan, président; Alfred Servetaz; A. Colomb; Gabriel Forestier et Louis Bocoquin, tous domiciliés à Arare.

23 août. La raison M. Laclef, camionnage et transports à Genève (F. o. s. du c. du 5 novembre 1895, n° 271, page 1127, et du 22 juin 1896, n° 70, page 709), est radiée ensuite de renonciation de la titulaire. La procuration conférée à Marc Mugnier cesse en conséquence de déployer ses effets.

23 août. Le chef de la maison A. Collomb, à Genève, commencée le 16 août 1897, est Antoine-Marius Collomb, de Genève, y domicilié. Genre d'affaires: Entreprisse de camionnage. Bureau: 5, Rue des Gares. (Ancien commerce M. Laclef.) La maison donne, dès le 23 août 1897, procuration à Marc Mugnier, d'origine vaudoise, domicilié à Genève.

24 août. La maison J. Genton, commerce de tabacs en feuilles aux Eaux-Vives, inscrite par erreur à Grange-Conal (Chêne-Bougeries), au lieu de Grange-Canal (Eaux-Vives) (F. o. s. du c. du 20 février 1894, n° 38, page 152), a renoncé à ce genre d'affaires, et continue depuis le 1^{er} août 1897 pour une agence internationale industrielle et commerciale la régie, vente et achat d'immeubles. Bureaux actuels: 43, Rue du Roveray, aux Eaux-Vives.

24 août. La raison Pétrier, fabrique de meubles, à Carouge (F. o. s. du c. du 25 juillet 1894, n° 175, page 715), est radiée ensuite de renonciation de la titulaire.

24 août. Le chef de la maison O. Girardin, à Genève, est André-Octave Girardin, d'origine française, domicilié aux Eaux-Vives. Genre d'affaires: Construction de voitures. Locaux: 8, Rue Versoines.

24 août. La raison Auguste Denchler, café, à Plainpalais (F. o. s. du c. du 2 mars 1892, page 199), est radiée ensuite de renonciation du titulaire.

Annulation

d'une carte de légitimation payante pour voyageur de commerce.

La carte de légitimation payante (rouge) pour voyageurs de commerce n° d'ordre 82 (contrôle cantonale n° 179), délivrée le 5 janvier 1897 par la préfecture de Lausanne à MM. Rathgeb, J., Moulin, Louis, et Augsburg, Paul, de la maison J. Rathgeb-Moulin, confectons et tissus, à Lausanne, ayant été dérobée ou égarée, la sus-dite préfecture en a délivré un duplicata le 24 août 1897.

La carte originale se trouve ainsi annulée.
Ce qui est porté à la connaissance du public.

Lausanne, le 24 août 1897.

(V. 28) Département de l'agriculture et du commerce.

